

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

TN/MA/W/43  
1º de septiembre de 2003

(03-4555)

Grupo de Negociación sobre  
el Acceso a los Mercados

Original: inglés

## ACCESO A LOS MERCADOS PARA LOS PRODUCTOS NO AGRÍCOLAS

Propuesta de Malasia sobre la fórmula de reducción arancelaria  
presentada por el Presidente

*Comunicación de Malasia*

Se ha recibido de la Misión Permanente de Malasia la siguiente comunicación, de fecha 13 de agosto de 2003.

El coeficiente que habrá de utilizarse en la fórmula es un elemento importante para que la fórmula tenga un efecto armonizador. Sin embargo, la aplicación de un coeficiente único a todos los Miembros podría dar lugar a situaciones de falta de equidad en la reducción arancelaria.

Para solucionar estas faltas de equidad, se propone lo siguiente:

- Utilizar coeficientes diferentes para diferentes bandas de promedios de aranceles consolidados de cada país.

Por ejemplo:

Para los países desarrollados:

Coeficiente = 1

Para los demás:

<u>Promedio de los aranceles consolidados</u>	<u>Coeficiente</u>
0-20	4
20-30	3
30-40	2
Superior a 40	1

- La aplicación de coeficientes diferentes para diferentes bandas arancelarias:
  - reducirá la diferencia de la reducción arancelaria desigual aun cuando el promedio de los aranceles consolidados esté incorporado en la fórmula (véanse el Anexo 1, que utiliza un coeficiente único, y el Anexo 2, que utiliza coeficientes diferentes); y
  - facilitará el efecto armonizador.

Malasia se reserva el derecho de modificar su propuesta.

# ANEXO 1

## FÓRMULA DEL PRESIDENTE UTILIZANDO UN COEFICIENTE ÚNICO

### PROMEDIO DE LOS ARANCELES CONSOLIDADOS (Ta)

	<b>País A</b>	<b>País B</b>	<b>País C</b>
Promedio de los aranceles consolidados	14,9	24,5	35,3
Coeficiente	2	2	2
Caso 1 Tipo consolidado del producto <b>Tipo final</b>	40 <b>17,1</b>	40 <b>22,0</b>	40 <b>25,5</b>
Caso 2 Tipo consolidado del producto <b>Tipo final</b>	5 <b>4,3</b>	5 <b>4,5</b>	5 <b>4,7</b>
Caso 3 Producto no consolidado, tipo aplicado <b>Tipo final</b>	50 <b>23,0</b>	50 <b>32,9</b>	50 <b>41,4</b>

## ANEXO 2

### FÓRMULA DEL PRESIDENTE UTILIZANDO COEFICIENTES DIFERENTES PARA DIFERENTES BANDAS ARANCELARIAS

#### PROMEDIO DE LOS ARANCELES CONSOLIDADOS (Ta)

#### Países en desarrollo

0-20 : 4  
20-30 : 3  
30-40 : 2  
>40 : 1

	País A	País B	País C
Promedio de los aranceles consolidados	14,9	24,5	35,3
Coefficiente	4	3	2
Caso 1 Tipo consolidado del producto <b>Tipo final</b>	40 <b>23,9</b>	40 <b>25,9</b>	40 <b>25,5</b>
Caso 2 Tipo consolidado del producto <b>Tipo final</b>	5 <b>4,6</b>	5 <b>4,7</b>	5 <b>4,7</b>
Caso 3 Producto no consolidado, tipo aplicado <b>Tipo final</b>	50 <b>37,3</b>	50 <b>42,4</b>	50 <b>41,4</b>